

# С ПОБЕДОЙ ВАС, ТРУЖЕНИКИ СЕЛ ГРУЗИИ!

## УСПЕХ ЗОВЕТ К НОВЫМ ДОСТИЖЕНИЯМ

Еще несколько дней, и новый, 1961, год вступит в свои права. Он будет годом новых свершений побед советских людей во всех отраслях народного хозяйства. По рукам тому успеху, которых добились наши рабочие и инженеры, колхозники и работники совхозов, ученые, деятели культуры и искусства — все трудящиеся страны Советов во втором году семилетки.

Последние дни 1960 года приносят радостные вести одну за другой. Вся наша многомиллионная армия сельских тружеников, весь советский народ готовится к Пленуму ЦК КПСС, который обсудит вопросы дальнейшего развития сельского хозяйства страны. Позавчера закончила свою работу шестая сессия Верховного Совета СССР, на которой обсуждались важнейшие государственные вопросы, были приняты постановления, направленные на обеспечение нового мощного подъема экономики нашей Родины и непрерывного повышения материального благосостояния и культурного уровня трудящихся.

В эти знаменательные дни всю нашу республику, всю страну облетели слова приветствия ЦК КПСС и Совета Министров СССР, адресованные колхозникам и колхозницам, рабочим совхозов и РТС, специалистам сельского хозяйства, партийным, советским, комсомольским, профсоюзным работникам и всем трудящимся Грузинской ССР.

С огромной радостью и гордостью за свою республику читаем мы слова этого приветствия, в котором говорится: **ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КПСС И СОВЕТ МИНИСТРОВ СССР С БОЛЬШИМ УДОВОЛСТВОМ ОТМЕЧАЮТ, ЧТО ТРУЖЕНИКИ СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА ГРУЗИИ С ЧЕСТЬЮ ВЫПОЛНИЛИ СВОИ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИЕ ОБЯЗАННОСТИ ПО ПРОДАЖЕ ГОСУДАРСТВУ ЧАЙНОГО ЛИСТА. РЕСПУБЛИКА ПЕРЕВЫПОЛНИЛА ТАКЖЕ ПЛАНЫ ПРОДАЖИ ГОСУДАРСТВУ МЯСА, МОЛОКА, ЯИЦ, ШЕРСТИ, ПЛОДОВ И ЛАВРОВОГО ЛИСТА.**

Эти успехи достигнуты в результате самоотверженного труда работников сельского хозяйства республики по претворению в жизнь решений XXI съезда КПСС. 32 тысячи тонн «зеленого золота» дали стране махарадзевские чаеводы вместо 27.400 тонн по плану. Они внесли самый большой вклад в борьбу за чай. И сегодня, когда партия поздравляет чаеводов с большой победой, нельзя не вспомнить славных махарадзевских тружеников — Лелу Магулария и Мери Иоселиани из Наго-мари, Татьяну Хандзе из Шрома, Маргариту Махарадзе из Гагма-Двабу, Зину Цхомелидзе из Цхемлидзи, которые собрали за сезон более чем по 10 тысяч килограммов нежных зеленых листьев.

Замечательных успехов добились Циала Колба из колхоза села Чубуринджиди и Матрона Леонидзе из Ачирварского совхоза Гальского района. Таких, как они, в нынешнем году много в колхозах Зугдидского и Цхакаевского районов и сельхозартелях Аджарии и Абхазии.

Но успех, каким бы он ни был большим, всегда зовёт к новым победам. Именно поэтому чаеводы

республики развернули в эти дни битву за еще более высокий урожай в третьем году семилетки. Отставать не хочется никому. Об этом свидетельствует пример Абажского района. Повышению урожайности плантации здесь очень мешала их изреженность. В нынешнем году абажцы провели большую работу — высадили 40 тысяч мохованных саженцев. А в 1961 году они обязались полностью ликвидировать изреженность плантаций.

Кто не знает у нас славных свинаярей, последователей Ярослава Чижя — Давида Сепиашвили и Лесто Аладзавили из Цителцаркойского района! Они вдвоем дали Родине за один год почти 2.000 центнеров свинины. А в третьем году семилетки обязались сделать еще больше: откормить по 1.300—1.500 голов свиней каждый.

А Кето Коркоташвили из Самгорского птицеводства? Эта девушка одна ухаживает за 6.000 несушек и получила от них более 900 тысяч яиц. Но что хорошо сегодня, завтра уже мало. И Кето Коркоташвили обязалась в будущем году ухаживать уже за 12.000 несушек.

Характерной чертой второго года семилетки является то, что в ряды передовиков выдвинулось много молодежи. Это — Валико Мчедlishvili, чабан колхоза имени Ленина Цителцаркойского района, добившийся получения двух оковов за один год. Это — недавняя школьница Цицана Куршубадзе из села Чансубани Кобулетского района, ставшая лучшей дояркой в артели. От каждой коровы она намолола свыше 3.000 литров молока. Это — Яков Назгандзе из магского колхоза, что в Душетском районе. Он добился получения от каждой овцы 4,7 килограмма шерсти вместо 3,5 килограмма по плану.

Трудовые подвиги отдельных чаеводов, животноводов, садоводов, цитрусоводов, сливаев вместе, обеспечивают победу колхозам и совхозам, районам и республике в целом.

У советских людей есть замечательная традиция: никогда не удовлетворяться достигнутым. Именно поэтому чаеводы и животноводы, цитрусоводы и кукурузоводы, колхозы, совхозы и районы берут на себя сейчас новые, повышенные обязательства.

Тетрикаркойцы дают слово произвести в 1961 году 3.500 тонн мяса и 8.800 тонн молока, надеть на каждую корову 1.850 литров молока, создать во всех колхозах бригады комплексной механизации.

Болнисские колхозники обязуются продать государству в 1961 году 13.200 центнеров мяса вместо 7.700 по плану, 30.500 центнеров молока, что почти на 40 процентов больше задания, увеличить число коров на 500 голов.

Новые, повышенные обязательства берут на себя труженики сельского хозяйства Зугдидского, Махарадзевского, Батумского, Аджарского, Горийского и многих других районов.

С 1 января 1961 года в обращение выпускаются новые деньги: билеты Государственного банка СССР образца 1961 года достоинством в 10, 25, 50, 100 рублей, государственные казначейские билеты СССР образца 1961 года достоинством в 1, 3 и 5 рублей, новая разменная монета достоинством в 1, 2, 3, 5, 10, 15, 20 и 50 копеек, а также монета достоинством в 1 рубль.

Деньги старого образца обязательны к приему по 31 марта 1961 года включительно государственными, кооперативными, общественными предприятиями, учреждениями, организациями, колхозами и отдельными лицами во все виды платежей, а также банками, сберегательными кассами и почтовыми предприятиями для зачисления во вклады, на текущие расчетные счета, для перевода и на аккредитивы без всяких ограничений из расчета одной десятой их нарицательной стоимости.

Наряду с этим учреждения Госбанка в течение 1 квартала 1961 года будут беспрепятственно и без всяких ограничений принимать от населения, государственных, кооперативных и общественных предприятий, учреждений, организаций и колхозов денежные билеты и металлическую монету старого



# ЗАРЯ ВОСТОКА

Орган Центрального Комитета Компартии Грузии и Советов Депутатов Трудящихся Грузинской ССР

№ 299 (11018)

Воскресенье, 25 декабря 1960 г.

Цена 20 коп.

## Забота обязывает



**ЧТО МОЖЕТ быть приятнее, когда твой труд получает достойную оценку. Работодатель желает работать еще лучше.**

Для тружеников сельского хозяйства, для всех трудящихся республики вчерашний день был необычайно радостным. Централь-

ный Комитет родной Коммунистической партии и Совет Министров Союза ССР поздравил всех сельских тружеников Грузии с достигнутыми успехами в увеличении производства и продажи государству чайного листа, мяса и других продуктов сельского хозяйства и выразил твердую уверенность в том, что работники сельского хозяйства республики добьются еще больших успехов в дальнейшем под руководством сельского хозяйства республики.

Нельзя передать словами те чувства, которые я пережил, когда читал помещенную в газете поздравительную телеграмму. Как мне не гордиться тем, что в успехах республики есть и моя доля труда! Обязательство по откорму свиней мною выполнено досрочно. В ответ на отеческую заботу партии и советского правительства я даю слово откормить в 1961 году 1.300 свиней.

Давид СЕПИАШВИЛИ, свинаярей колхоза села Джгаридзе Цителцаркойского района.

## ЧАЯ БУДЕТ МНОГО

**ЗУГДИДИ, 24. (ГрузТАГ). Радостное оживление царит в колхозах Зугдидского района. Оно вызвано большим событием — Центральным Комитетом КПСС и Советом Министров СССР сердечно поздравили тружеников сельского хозяйства, партийных, советских, комсомольских, профсоюзных работников, и всех трудящихся республики с достигнутыми успехами в увеличении производства и продажи государству чайного листа, мяса и других продуктов сельского хозяйства. На митингах, посвященных этому радостному событию, колхозники, специалисты сельского хозяйства отмечают, что в достигнутых успехах имеется и их вклад. Они берут новые, повышенные обязательства по получению высоких урожаев чайного листа, кукурузы, развитию животноводства.**

В колхозе села Чаквинджиди в ответ на поздравление ЦК КПСС и Совета Министров СССР решили на высоком агротехническом уровне провести зимние работы по уходу за чайными кустами. Колхозники Д. Чахуа, В. Хубулава, Д. Джкиа взяли обязательство в будущем году 5.500—6.000 килограммов листа.

Новые, повышенные обязательства приняли чаеводы колхозов сел Ахалопели и Рухи, рабочие Ингирского совхоза и другие.

## В ЦК КПСС

ЦК КПСС постановил созвать очередную Пленум ЦК КПСС 10 января 1961 года.

## Радостный день

**КАКОЙ день сегодня радостный! Новые мысли, новые заботы волнуют меня. Да и не только меня — всех чаеводов колхоза, района, республики.**

Всегда это так бывает: думаешь, вот добьешься успеха, а там и отдохну, а стоит только добиться его, тут же высчитываешь, что сделать, чтобы в дальнейшем завоевать новые успехи.

Так произошло и на этот раз. Радио, газеты передали хорошие, замечательные слова: «Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза и Совет Министров СССР с большим удовлетворением отмечают, что труженики сельского хозяйства Грузинской ССР с честью выполнили свои социалистические обязательства по продаже государству чайного листа».

Вдумайтесь, прочитайте в эти слова и цифры: вместо 138 тысяч тонн продано государству 156,8 тысячи тонн «зеленого золота». Сколько труда, сколько забот чаеводов содержится в этих цифрах. С гордостью говорю — в этих тысячах есть и мой 11 с лишним ты-



ся килограммов зеленого чайного листа.

Оставаться спокойной после всего этого просто невозможно. Твердо говорю: в будущем году получу 12.000 килограммов «зеленого золота».

Маргарита МАХАРАДЗЕ, чаевод колхоза села Гагма-Двабу Махарадзевского района.

## От Министерства финансов СССР и правления Государственного банка СССР

### О ПОРЯДКЕ ОБМЕНА ДЕНЕГ, ПЛАТЕЖЕЙ И РАСЧЕТОВ В СВЯЗИ С ПЕРЕХОДОМ С 1 ЯНВАРЯ 1961 ГОДА НА НОВЫЙ МАСШТАБ ЦЕН

В соответствии с постановлением ЦК КПСС и Совета Министров СССР с 1 января 1961 года изменяется масштаб цен, и ныне обращающиеся деньги подлежат замене деньгами нового образца по соотношению 10 рублей в деньгах старого образца на 1 рубль в деньгах нового образца.

С 1 января 1961 года в обращение выпускаются новые деньги: билеты Государственного банка СССР образца 1961 года достоинством в 10, 25, 50, 100 рублей, государственные казначейские билеты СССР образца 1961 года достоинством в 1, 3 и 5 рублей, новая разменная монета достоинством в 1, 2, 3, 5, 10, 15, 20 и 50 копеек, а также монета достоинством в 1 рубль.

Деньги старого образца обязательны к приему по 31 марта 1961 года включительно государственными, кооперативными, общественными предприятиями, учреждениями, организациями, колхозами и отдельными лицами во все виды платежей, а также банками, сберегательными кассами и почтовыми предприятиями для зачисления во вклады, на текущие расчетные счета, для перевода и на аккредитивы без всяких ограничений из расчета одной десятой их нарицательной стоимости.

Наряду с этим учреждения Госбанка в течение 1 квартала 1961 года будут беспрепятственно и без всяких ограничений принимать от населения, государственных, кооперативных и общественных предприятий, учреждений, организаций и колхозов денежные билеты и металлическую монету старого

образца в обмен на новые деньги по соотношению 10 рублей деньгами старого образца на 1 рубль новыми деньгами.

Для создания необходимых удобств населению в обмене старых денег на новые деньги Государственный банк СССР открывает широкую сеть обменных пунктов при предприятиях, стройках, учреждениях, организациях, почтовых предприятиях, а также в специально отведенных для этой цели помещениях. Место нахождения обменных пунктов и время их работы будут доведены местными учреждениями Госбанка до всеобщего сведения.

Обмен денег старого образца на новые деньги будет производиться на всей территории СССР по 31 марта 1961 года включительно. Работа обменных пунктов Госбанка начинается со 2 января 1961 года.

Таким образом, всем гражданам предоставлена полная возможность обменять в удобное для них время все имеющиеся у них старые деньги.

С 1 апреля 1961 года деньги старого образца утрачивают свою платежную силу.

С 1 января 1961 года вводятся пересчитанные в соответствии с новым масштабом цен по соотношению 10 к 1 оптовые и розничные цены на товары, закупочные и сдаточные цены на сельскохозяйственные продукты, ставки квартирной платы, тарифы на коммунальные услуги, услуги всех видов транспорта и связи, бытовых, зрелищных и других предприятий. Магазины, палатки, ларьки, столовые, рестораны, буфеты, предприятия бытового обслуживания, а также другие предприятия и организации, оказывающие услуги населению, снабжены новыми прейскурантами цен на товары и тарифами на услуги и обязаны строго руководствоваться ими.

Суммы счетов за квартиру, коммунальные услуги, пользование телефоном, радио и т. п., выписанных до 1 января 1961 г., пересчитываются при их оплате с 1 января 1961 года по соотношению 10 к 1.

Выплата заработной платы рабочим и служащим, заработков колхозникам и другие выплаты за выполненные работы и оказанные услуги во всех предприятиях, учреждениях, организациях и колхозах будут производиться с 1 января 1961 года, исходя из новых, пересчитанных по соотношению 10 к 1, тарифных ставок, сдельных расценок, окладов заработной платы, размеров денежного довольствия, гонораров, премий и других видов оплаты труда, выраженных в твердых суммах. Пенсии, пособия и стипендии выплачиваются с 1 января 1961 г. в суммах, также пересчитанных по соотношению 10 к 1.

Суммы договоров, заключенных предприятиями, учреждениями, организациями и колхозами с отдельными гражданами, а также между отдельными лицами до 1 января 1961 года, и суммы не погашенных на эту дату долговых обязательств пересчитываются по соотношению 10 рублей в старых деньгах на 1 рубль в новых деньгах.

Вклады населения в сберегательных кассах и в учреждениях Государственного банка СССР, включая проценты за 1960 год, пересчитываются по соотношению 10 к 1. Владельцам для пересчета их вкладов не надо специально являться в сберегательные кассы или отделения Госбанка СССР. Пересчитанная сумма вклада будет записана в лицевой счет каждого вкладчика, а в его сберегательную или вкладную книжку при первом посещении вкладчиком сберегательной кассы или учреждения Госбанка после 1 января 1961 года для внесения или получения денег по вкладу.

Суммы, внесенные гражданами на аккредитивы до 1 января 1961 года, выплачиваются с этого срока из расчета одной десятой внесенной суммы.

Денежные суммы по почтовым и телеграфным переводам, принятым до 1 января 1961 года, выплачиваются с 1 января 1961 года также в размере одной десятой части суммы перевода.

Нарицательная стоимость облигаций Государственного 3-процентного внутреннего выигрышного займа пересчитывается по соотношению 10 к 1. Пересчет будет произведен без замены облигаций и без предоставления на них каких-либо отметок об этом.

В таком же порядке будет пересчитана нарицательная стоимость облигаций всех государственных займов, размещенных по подписке.

Облигации Государственного 3-процентного внутреннего выигрышного займа после 1 января 1961 года, как и в настоящее время, будут продаваться и свободно покупаться сберегательными кассами, исходя из того, что облигации достоинством 200 рублей имеют нарицательную стоимость 20 рублей и достоинством 100 рублей — 10 рублей.

Выигрыши по Государственному 3-процентному внутреннему выигрышному займу и Государственному займу развития народного хозяйства СССР (выпуск 1957 года), разыгрываемые в тиражах, проводимых после 1 января 1961 года, также будут пересчитаны по соотношению 10 к 1. Выигрыши по всем государственным займам и лотереям, разыгранные до 1 января 1961 года, но не востребованные до этого срока, выплачиваются после 1 января 1961 года из расчета одной десятой части.

Платежи по обязательному государственному страхованию и по договорам добровольного имущественного и личного страхования, заключенным до 1 января 1961 года, пересчитываются по соотношению 10 к 1. Соответственно пересчитываются причитающиеся к выплате суммы страхового возмещения и страховых сумм.

С 1 января 1961 года пересчитываются также по указанному соотношению все платежи населения по налогам и сборам, включая недоимку.

По состоянию на 1 января 1961 года пересчитывается по соотношению 10 к 1 задолженность по судам на жилищное строительство и хозяйственное обслуживание, судам по переселению и на приобретение скота, выданным учреждениями Госбанка и Стройбанка, учреждениями бывших коммунальных банков и Сельхозбанка, судам лодбардов, касс взаимопомощи и всем другим видам ссуд, а также не уплаченные к указанному сроку проценты по ссудам. Сроки погашения ссуд не изменяются.

Денежные суммы, причитающиеся отдельным гражданам с предприятий, учреждений, организаций и колхозов и не полученные до 1 января 1961 года, выплачиваются с 1 января 1961 года из расчета одной десятой части этих сумм. В таком же порядке выплачивается задолженность отдельных лиц предприятиями, учреждениями, организациями и колхозам, образовавшаяся до 1 января 1961 года.

Пересчитываются с 1 января 1961 года по соотношению 10 к 1 также все виды выраженной в деньгах задолженности отдельных граждан друг другу, в том числе платежи по алиментам.

При пересчете всех сумм по платежам и долговым обязательствам в связи с переходом на новый масштаб цен дробные доли копеек менее 0,5 копейки отбрасываются, а 0,5 копейки и более округляются до целой копейки.

МИНИСТЕРСТВО ФИНАНСОВ СССР  
ПРАВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО БАНКА СССР

## НЕ УСПОКАИВАТЬСЯ НА ДОСТИГНУТОМ

**ГОРИ, 24. (Морр. «Зари Востока»).** Настроение, которое царило вчера в колхозах района, можно охарактеризовать так: большая, очень большая радость. Каждый спешил поделиться ею с соседями, товарищами по звену, бригаде. Весть о том, что Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза и Совет Министров СССР прислали приветствие сельским труженикам республики, передавалась буквально из уст в уста.

В колхозе села Шавшвеби состоялся многолюдный митинг, посвященный этому событию. В колхозном клубе собрались полеводы и садоводы, виноградары и животноводы. Слово берет передовой бригадир полеводов Тарел Миделашвили. Он говорит:

— Партия и правительство высоко оценили наш труд, направленный на создание изобилия продуктов питания в стране. И хотя главные именинники сегодня чаеводы, но в том, что труд сельских тружеников республики получила такую высокую оценку, есть и наша доля. Неплохо поработали нынче наши животноводы, садоводы. Но успокаиваться на достигнутом нам нельзя. Наша бригада обязуется посадить не 20 гектаров новых садов, как предполагалось, а 28. И закончить эту работу мы решили к 1 января.

Новые, повышенные обязательства взял на себя колхозник Гурам и Абрам Циралашвили и другие.

## ВЫПОЛНЕНИЕ ПЛАНОВ

Кварельский район к 20 декабря с превышением выполнил план закладки виноградников. Вместо 199 гектаров заложено 211 гектаров.

Выполнены также планы закладки насаждений плодовых культур, казанлыкской розы, шелковицы.

(ГрузТАГ).



# ОПИСАНИЕ ДЕНЕГ ОБРАЗЦА 1961 ГОДА

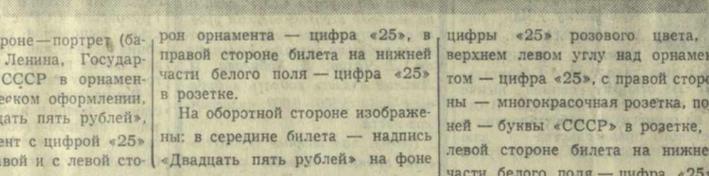
## Билеты Государственного банка СССР

## Государственные казначейские билеты СССР

Билеты Государственного Банка СССР достоинством в 100 и 50 рублей отпечатаны на бумаге, имеющей на белом поле водяной знак с изображением портрета (барельефа) В. И. Ленина, а билеты достоинством в 25 и 10 рублей — на бумаге с водяным знаком в виде светлых и темных пятночных звездочек, равномерно расположенных по всему билету.

Билеты в 100, 50, 25 и 10 рублей на лицевой стороне имеют надписи: «Билет Государственного Банка СССР», «Банковские билеты обеспечиваются золотом, драгоценными металлами и прочими активами Государственного Банка». На оборотной стороне имеются надписи: достоинство билета на языках союзных республик, «Подделка билетов Государственного Банка преследуется по закону» и два одинаковых семизначных номера билета с буквенным обозначением серии.

На лицевой стороне билетов в 50, 25 и 10 рублей и на оборотной стороне билета в 100 рублей помещена цифра «1961», обозначающая год выпуска.



Государственные казначейские билеты достоинством 5, 3 и 1 рубль отпечатаны на бумаге с водяным знаком в виде светлых и темных пятночных звездочек, равномерно расположенных по всему билету.

Билеты в 5, 3 и 1 рубль на лицевой стороне имеют надписи: «Государственный казначейский билет СССР», «Государственные казначейские билеты обеспечиваются всем достоянием Союза ССР и обязательны к приему на всей территории СССР во все платежи, для всех учреждений, предприятий и лиц по нарицательной стоимости» и цифра «1961», обозначающая год выпуска. На оборотной стороне билетов имеются надписи: достоинство билета на языках союзных республик и «Подделка государственных казначейских билетов преследуется по закону».

На лицевой стороне билетов в 3 и 1 рубль и на оборотной стороне билета в 5 рублей отпечатан один семизначный номер билета с буквенным обозначением серии.



**БИЛЕТ Государственного Банка СССР достоинством в 100 рублей** оливкового цвета. В середине билета голубая полоска, постепенно сливающаяся с общим оливковым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: в левой стороне — портрет (барельеф) В. И. Ленина, в центральной части — Государственный герб СССР в орнаментальном графическом оформлении, цифра «100» и надпись «Сто рублей», внизу справа цифра «100» в розетке, в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «100» в розетке.

На оборотной стороне изображены: вид Московского Кремля, сверху слева и справа — две цифры «100» в небольших розетках, буквы «СССР» в большой розетке, надпись «Сто рублей» и под ней — цифра «100» розового цвета, в левой стороне на нижней части белого поля — цифра «100» в многокрасочной розетке.

**БИЛЕТ Государственного Банка СССР достоинством в 50 рублей** зеленого цвета. В середине билета розовая полоска, постепенно сливающаяся с общим зеленым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: в левой стороне — портрет (барельеф) В. И. Ленина, в центральной части — Государственный герб СССР в орнаментальном графическом оформлении, цифра «50», надпись «Пятьдесят рублей» и внизу — две цифры «50», в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «50» в розетке.

На оборотной стороне изображены: вид правительственного здания Московского Кремля в овальной рамке с орнаментальным графическим оформлением, сверху рамки — буквы «СССР», внизу — цифра «50», под рамкой — надпись «Пятьдесят рублей», в левой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «50» в розетке.

поля — цифра «50» в многокрасочной розетке.

**БИЛЕТ Государственного Банка СССР достоинством в 25 рублей** сиреневого цвета. В середине билета зеленая полоска, постепенно сливающаяся с общим сиреневым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: в левой стороне — портрет (барельеф) В. И. Ленина, Государственный герб СССР в орнаментальном графическом оформлении, надпись «Двадцать пять рублей», внизу — орнамент с цифрой «25» в розетке, с правой и с левой сто-

роны орнамента — цифра «25», в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «25» в розетке.

На оборотной стороне изображены: в середине билета — надпись «Двадцать пять рублей» на фоне

цифры «25» розового цвета, в верхнем левом углу над орнаментом — цифра «25», с правой стороны — многокрасочная розетка, под ней — буквы «СССР» в розетке, в левой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «25».

**БИЛЕТ Государственного Банка СССР достоинством в 10 рублей** розового цвета. В середине билета желтая полоска, постепенно сливающаяся с общим розовым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: справа — портрет (барельеф) В. И. Ленина, в левом верхнем углу — Государственный герб СССР, в левом нижнем углу — цифра «10», в середине — надпись «Десять рублей» на фоне цифры «10», в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «10» на розетке.

На оборотной стороне изображены: в левом верхнем углу на зеленом фоне в овальной рамке и в правом верхнем углу в розетке — цифры «10», в середине — буквы «СССР» на фоне орнамента и надпись «Десять рублей» в розетке на фоне цифры «10», в левой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «10».

цифры «25» розового цвета, в верхнем левом углу над орнаментом — цифра «25», с правой стороны — многокрасочная розетка, под ней — буквы «СССР» в розетке, в левой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «25».

**БИЛЕТ Государственного Банка СССР достоинством в 5 рублей** голубого цвета. В середине билета оранжевая полоска, постепенно сливающаяся с общим голубым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: вид Спасской башни Московского Кремля, в левом верхнем углу — Государственный герб СССР в орнаментальном оформлении, в левом нижнем и правом верхнем углах — цифры «5», в середине — надпись «Пять руб-

лей» на фоне цифры «5» и внизу — надпись «Пять» в розетке, в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «5».

На оборотной стороне изображены: в левом верхнем углу — Государственный герб СССР, в левом нижнем и правом верхнем углах — цифры «5», в середине — надпись «Пять руб-

лей» на фоне цифры «5» и внизу — надпись «Пять» в розетке, в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «5» в розетке.

**Государственный казначейский билет достоинством в 5 рублей** голубого цвета. В середине билета оранжевая полоска, постепенно сливающаяся с общим голубым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: вид Спасской башни Московского Кремля, в левом верхнем углу — Государственный герб СССР в орнаментальном оформлении, в левом нижнем и правом верхнем углах — цифры «5», в середине — надпись «Пять руб-

лей» на фоне цифры «5» и внизу — надпись «Пять» в розетке, в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «5».

На оборотной стороне изображены: в левом верхнем углу — Государственный герб СССР, в левом нижнем и правом верхнем углах — цифры «5», в середине — надпись «Пять руб-

лей» на фоне цифры «5» и внизу — надпись «Пять» в розетке, в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «5» в розетке.

**Государственный казначейский билет достоинством в 3 рубля** зеленого цвета. В середине билета фиоле-

тая полоска, постепенно сливающаяся с общим зеленым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: вид Московского Кремля, в верхнем левом углу — Государственный герб СССР, в верхнем правом углу — цифра «3» в розетке, в середине над орнаментом — надпись «Три рубля», в правой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «3» в розетке.

На оборотной стороне изображены: надпись «Три рубля» в многокрасочном орнаменте в левом верхнем углу в многокрасочной розетке — цифра «3», в левой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «3».

**Государственный казначейский билет достоинством в 1 рубль** желтого цвета. В середине билета зеленая полоска, постепенно сливающаяся с общим желтым цветом билета.

На лицевой стороне билета изображены: в левом верхнем углу — Государственный герб СССР, в правом верхнем углу — буквы «СССР» в орнаментальном оформлении, в середине — надпись «Один рубль» на фоне цифры «1» в розетке, внизу в орнаменте — четыре цифры «1», в правой стороне билета на верхней части белого поля — цифра «1» в розетке.

На оборотной стороне изображены: надпись «Один рубль» в левом верхнем углу — цифра «1» в орнаментальном оформлении в розетке, в правом верхнем углу — цифра «1» в небольшой розетке, в левой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «1».

На оборотной стороне изображены: надпись «Один рубль» в левом верхнем углу — цифра «1» в орнаментальном оформлении в розетке, в правом верхнем углу — цифра «1» в небольшой розетке, в левой стороне билета на нижней части белого поля — цифра «1».

## МЕТАЛЛИЧЕСКИЕ МОНЕТЫ

**МОНЕТА** достоинством в 1 рубль имеет форму круга диаметром 27 миллиметров и изготавливается из медно-никелевого сплава белого цвета. Образующая поверхность монеты гладкая. Монета с лицевой и оборотной сторон имеет выступающий кант по окружности.

На лицевой стороне монеты изображен Государственный герб Союза Советских Социалистических Республик с надписью под ним «СССР».

На оборотной стороне монеты изображены: в центре — надпись «Союз Советских Социалистических Республик», надпись замыкается внизу пятиконечной звездочкой.

На оборотной стороне монеты цифрой «1» и надписью «рубль» обозначено ее достоинство. Под надписью изображены цифрами год выпуска монеты — 1961. Цифры и надпись окаймлены справа и слева колосьями, прикрытыми внизу соединяющимися дубовыми ветками.

**МОНЕТА** достоинством в 50 копеек имеет форму круга диаметром 24 миллиметра и изготавливается из медно-никелевого сплава белого

цвета. Образующая поверхность монеты гладкая. Монета с лицевой и оборотной сторон имеет выступающий кант по окружности.

На лицевой стороне монеты изображен Государственный герб Союза Советских Социалистических Республик с надписью под ним «СССР».

На оборотной стороне монеты изображены: в центре — надпись «Союз Советских Социалистических Республик», надпись замыкается внизу пятиконечной звездочкой.

На оборотной стороне монеты цифрой «50» и надписью «копеек» обозначено ее достоинство. Под надписью изображены цифрами год выпуска монеты — 1961. Цифры и надпись окаймлены справа и слева колосьями, прикрытыми внизу соединяющимися дубовыми ветками.

**МОНЕТЫ** достоинством в 20, 15 и 10 копеек имеют форму круга, диаметром соответственно: 21,84 миллиметра, 19,56 миллиметра и 17,27 миллиметра. Эти монеты изготавливаются из медно-никелевого сплава белого цвета. Образующая поверхность монет рифленая. Монеты с лицевой и оборотной сторон имеют выступающий кант по окружности.

На лицевой стороне монет изображен Государственный герб Союза Советских Социалистических Республик с надписью под ним прямой строкой — «СССР». Особенностью этой надписи является то, что она расположена по прямой линии, а не по дуге, как на монетах указанных достоинств чеканки до 1961 года.

На оборотной стороне монет, в верхней их части, а не в середине, как на монетах чеканки до 1961 г., обозначено их достоинство — цифрами «20», «15» и «10» и словом «копеек». Ниже, под словом «копеек», более крупными цифрами, чем на ранее выпущенной монете, обозначен год чеканки — 1961. Цифры и надпись окаймлены справа и слева колосьями и дубовыми ветками.

**МОНЕТЫ** достоинством в 5, 3, 2 и 1 копейку имеют форму круга, диаметром соответственно: 25 миллиметров, 22 миллиметра, 18 миллиметров и 15 миллиметров. Эти монеты изготавливаются из медно-цинкового сплава желтого цвета. Образующая поверхность монет рифленая. Монеты с лицевой и оборотной сторон имеют выступающий кант по окружности.

На лицевой стороне монет изображен Государственный герб Союза Советских Социалистических Республик с надписью под ним прямой строкой — «СССР». Особенностью этой надписи является то, что она расположена по прямой линии, а не по дуге, как на монетах указанных достоинств чеканки до 1961 года.

На оборотной стороне монет изображены: в центре — надпись «Союз Советских Социалистических Республик» с надписью под ним прямой строкой — «СССР». Особенностью этой надписи является то, что она расположена по прямой линии, а не по дуге, как на монетах указанных достоинств чеканки до 1961 года.



# Шестая сессия Верховного Совета СССР

## Речь депутата Дзоцендзе Г. С.

### на VI сессии Верховного Совета СССР

(Очамчирский городской избирательный округ, Абхазская АССР)

Товарищи депутаты! Часто говорят, что нынешний год был богат многими важными событиями. Думаю, что это определение не совсем полно отражает значимость 1960 года для народов всего мира, для всей нашей планеты. Это был год подлинно исторический, год побед для прогрессивных сил, мир и дружба, год, который утвердил веру передового человечества в счастливое будущее, не затененное черным призраком атомной термоядерной войны. 1960 год был годом дальнейшего углубления общего кризиса империалистической системы, годом все возрастающего распада насквозь прогнившего капитализма — этой проказы капиталистического мира.

Можно теперь смело сказать, что каждый день и каждый месяц минувшего года работали на лагерь мира и социализма, работали на победу коммунизма.

Мы не можем не гордиться тем фактом, что великую борьбу за мир и счастье человечества возглавляет советский народ — творец Октября, его славная ленинская партия, являющаяся честию и совестью нашей эпохи. Народы видят и высоко ценят заслуги Советского Союза, его правительства в деле сохранения и упрочения мира во всем мире.

Нас воодушевляет титаническая деятельность выдающегося борца за мир Никиты Сергеевича Хрущева, направленная на предотвращение атомной войны, на решительное обуздание милитаристов, стремящихся развязать новую кровавую бойню. Исторические выступления Никиты Сергеевича, касающиеся наиболее волнующих международных проблем, являются блестящим примером беззаветного служения интересам мира, счастья и прогресса человечества.

Достоинством вех 1960 года явилось совещание представителей коммунистических и рабочих партий — подлинный всемирный форум коммунистов. Принятые на этом совещании Заявление и Обращение ко всем народам мира являются выдающимися документами творческого марксизма-ленинизма, боевой программой деятельности всех коммунистов.

Участники совещания беспощадно разоблачили агрессивные планы империалистов, прежде всего империалистов США, вынашивающих чудовищно-варварскую идею разрушения ядерно-атомной войны. Надо сказать, что правительство бывшего президента США Эйзенхауэра поддерживало и выражало интересы этих реакционных кругов. Отсюда и безысходный кризис его политики, основанной на давно отжившем свой век далавском балансировании, вероломстве, шпионаже и т. д.

Цинизм правительства Эйзенхауэра дошел до того, что одновременно с вынашиванием милитаристских планов оно в прошлом проводило так называемую неделю поработанных наций, имея в виду в первую очередь народы свободных и суверенных республик Советского Союза. Вот до какой наглости докатились империалисты и колониальцы. Но истину скрыть невозможно.

В Советский Союз приезжает немало иностранцев, в том числе американцев, и с официальными визитами и в качестве туристов. Среди них много честных людей, которые хотят видеть и оценить все объективно. Все они единодушны в оценке величайших успехов нашей страны. Например, в 1958 году в СССР приезжала делегация президентов десяти аме-

риканских университетов для ознакомления с постановкой высшего образования у нас. Они были и в Грузии, и я, будучи тогда ректором Тбилисского университета, знакомил их не только с нашими вузами и научными учреждениями, но по их просьбе, и с колхозами и промышленными предприятиями. Они убедились, что в наших союзных республиках, в том числе и в Грузии, достигнут высокий уровень жизни, культуры и науки. Они были удивлены, узнав, что вместе с другими братскими республиками Грузия занимает одно из первых мест в мире по количеству лиц с высшим образованием на каждую тысячу человек населения. Были удивлены они и тем, что «поработанный народ» Грузии за годы Советской власти так развил свою индустрию, что по многим видам и отраслям промышленности опередил не только соседние Турцию и Иран, но и многие высокоразвитые капиталистические страны, такие как Италия, Франция, Япония. Что, дай бог всем такое «порабощение», особенно колониальным империалистическим державам, население которых ввиду крайней отсталости экономики и хищнической эксплуатации империалистов влечет жалкое существование.

Впрочем, в США за последнее время все громче раздаются более трезвые голоса, признающие наши колоссальные достижения в развитии экономики, науки и техники, признающие наше превосходство над капиталистической системой.

Американские империалисты, их реакционное правительство все еще стремятся похоронить идею разоружения, выдвинутую Советским правительством. Несмотря на решения исторической XV сессии Генеральной Ассамблеи ООН, всеякий затягивается конкретное разрешение этого наиболее насущного вопроса в истории человечества.

В отличие от Бурбонов, которые по меткому высказыванию Талейрана, «ничего не забыли и ничему не научились», германские милитаристы, не научившись ничему, видят, кое-что позабыли, позабыли в частности, как советский народ переломил хребет немецкой волашине, сокрушил фашизм. Неодобно под Сталинградом понюхав кровавые маляки оживляют в Западной Германии гитлеризм, вновь разворачивают фашистские знамена, призывая к новым походам против коммунизма. Но сегодня не так легко дураним народ бредовыми идеями из арсенала фюрера, как это было раньше.

Реваншизм вызывает жгучую ненависть всех здравомыслящих людей в самой Западной Германии, которые хорошо помнят, какие несчастья принес Германия, немецкому народу гитлеризм.

Видимо, ничему не научились и многие забыли и нынешние правители Франции. Они посылают свои войска на позорную войну с алжирскими патриотами, на расстрел демонстрантов и в то же время открывают ворота Франции солдатам бундесвера, которые не раз топтали землю Франции в качестве завоевателей.

Американские милитаристские круги всецело пытаются возродить немецкую военину. В конце декабря в Париже состоялся очередной сессия совета НАТО. На этой сессии американские представители в который раз выдвинули план тотального ядерного вооружения стран Севера-атлантики, ядерным и ракетным оружием, который открывает дорогу для превращения рванштинского боннского государства в главную атомную державу на западноевропейском континенте, в атомный кулак американского империализма. Но противоречия раздрают сами международные империалистические организации, о чем ярко свидетельствуют трения среди партнеров НАТО.

В мировой истории теперь наступило время, когда нельзя игнорировать общественное мнение, не считаться с ним, попирая его. Именно поэтому атмосфера во дворце Порт Дорин, где заседали атлантистические министры, была пропитана, как это писала недавно «Правда», страхом перед общественностью, требующей от западных держав разоружения и подлинной политики мирного сосуществования. Так, общественность Англии, английские трудящиеся возмущены тем, что в стране имеются базы для американских подводных лодок с ракетными установками, что правительство Великобритании проводит по существу политику полного подчинения страны планам империализма.

Можно смело сказать, что колониализм мертво, но этот гниющий труп пока еще не похоронен и издает зловонный запах в некоторых частях нашей планеты. Империалисты гальванизируют этот труп, это страшное чучело былых времен. Тщательные попытки ничего не может приостановить, подлившись гигантскую волну гнева великим угнетенным народам, которые борются за свободу и независимость, за человеческие права, за право жить и трудиться на родной земле. Подобно тому, как увядающие утренней росой цветы тянутся к солнцу, так народы колониальных стран, обильно орошаемых кровью и потом, тянутся к свободе, счастливой жизни. И нет на свете такой силы, которая могла бы приостановить это могучее движение колониальных масс.

Но империалисты не хотят уступать свои позиции, хотя земля горит под ногами ненавистных колониализаторов. События в Конго отчетливо показали истинное лицо колониализаторов и империалистов, а также их подлых прислужников в ООН, которые своими вероломными действиями способствовали возрождению в Конго антинародного режима. Но конголезский народ не прекратил борьбы, на его стороне правда, на его стороне симпатии и поддержка всех людей доброй воли на земном шаре. Мы не сомневаемся в том, что конголезский народ в конце концов добьется намеченной цели и любой ценой завоеует свободу родной страны.

Товарищи депутаты! Ученые Грузии, как и весь грузинский народ, вместе со всей великой армией ученых нашей Родины, вместе со всем советским народом решительно осуждают империалистическую колониализаторскую политику агрессивных капиталистических стран и в первую очередь Соединенных Штатов Америки.

В то время как наша наука, наука, давшая миру первые спутники, джипы, космические ракеты и корабли, первую атомную электростанцию, ледокол и т. д., служит делу мира и благополучия трудящихся, империалистические силы в США и в других государ-

ствах всеми силами стремятся поставить науку и научную мысль на службу человеконенавистническим целям, на службу варварской цели уничтожения жизни на земле. Но мы хорошо знаем, что как в США, так и в других империалистических странах есть немало честных передовых ученых, решительно сопротивляющихся такому использованию науки.

Голос советских ученых обращен ко всем ученым мира, он призывает не служить империалистическим, людоедским идеям и планам, призывает бороться за мир и подлинную демократию, делая все для еще большей консолидации и сплочения небогатыми силами мира!

Товарищи депутаты! Нет сомнения в том, что Верховный Совет единодушно одобрит мудрую, деловую внешнею политику Советского правительства, направленную на сохранение и упрочение мира на земле.

В летописи истории золотыми буквами будет вписана самоотверженная борьба великого советского народа за торжество мира во всем мире, а имя Никиты Сергеевича Хрущева войдет в историю как имя выдающегося, знаменосца мира во всем мире, неутомимого борца за справедливость на нашей планете, за счастье всех народов. (Продолжительные аплодисменты).

Животноводы сельхозартели села Рухи Зугдидского района досрочно выполнили годовой план наложения молока. От каждой фуражной коровы уже получено по 2.900 килограммов молока вместо 2.800 килограммов по плану.

На с. н. м. е. одна из лучших доярок артели Наргиза Левандзе, получающая от каждой из 12 коров, закрепленных за ней, по 2.850 килограммов молока. Фото И. Давиташвили. (Фотохроника ГruzTArT).

Международная жизнь

Грандиозный пример мирного созидательного труда

Зарубежная печать о сессии Верховного Совета СССР

ПОЛОЖЕНИЕ В ЭФИОПИИ

П. ПАРИЖ, 23 декабря. (ТАСС). Как передает из Джиджи корреспондент агентства Франс Пресс, по сведениям, поступающим из Аддис-Абебы, в ночь с 21 на 22 декабря крупная часть мятежников, укрывавшаяся в горах к северу от столицы, прекратила контратаку и перешла к воротам императорского дворца. Перестрелка была слышна в городе почти всю ночь.

АДДИС-АБЕБА, 23 декабря. (ТАСС). Вчера днем в Аддис-Абебе было спокойно. Нормально работают правительственные учреждения и магазины. Правительственные войска продолжают патрулировать улицы столицы и вылавливать мятежников как в городе, так и в его окрестностях.

Военные действия в Лаосе

ЛОНДОН, 23 декабря. (ТАСС). Как сообщает агентство Рейтер, боевые части Патет-Лао захватили город Напе в Юго-Восточном Лаосе.

США оказывают нажим

ГАВАНА, 23 декабря. (ТАСС). Как сообщает агентство Пренса Латина, депутат национального собрания Панамы Тельма Кинг заявила, что «Соединенные Штаты оказывают давление на латиноамериканские страны, требуя, чтобы они выступили против кубинского революционного правительства».

Тельма Кинг резко осудила политику США в отношении латиноамериканских стран.

Сников, М. И. Калинин, П. Н. Лепшинский, М. М. Литвинов и многие другие. Через своих агентов «Искра» оказывала огромное влияние на всю деятельность социал-демократов по всей стране, сплачивая их вокруг «Искры».

Несмотря на жестокие полицейские преследования, «Искра» получила широкое распространение в России. Отдельные ее номера перепечатывались в тайных типографиях в Баку, Кизилеве, Сибирь. Местные партийные организации видели в «Искре» свой боевой руководящий орган.

Выход «Искры» нашел горячий отклик в Закавказье. Революционные социал-демократические организации Закавказья решительно примкнули к Ленину, стали твердо на позиции «Искры». В сентябре 1901 года по инициативе И. В. Сталина и В. З. Кедей в Закавказье вышла первая нелегальная марксистская газета «Брдола» («Борьба»).

«Искра» горячо приветствовала выход «Брдола». Газета «Брдола» сыграла выдающуюся роль в развитии и укреплении ленинских организаций в Закавказье, в борьбе за превращение в жизнь ленинских идей.

В «Искре» систематически освещалась деятельность революционных организаций Закавказья. Ленинские идеи создания марксистской партии получали все более и более горячую и единодушную поддержку и в других местных социал-демократических организациях. В конце 1902 года в России уже не было ни одной более или менее значительной со-



Животноводы сельхозартели села Рухи Зугдидского района досрочно выполнили годовой план наложения молока. От каждой фуражной коровы уже получено по 2.900 килограммов молока вместо 2.800 килограммов по плану.

## Нота Советского правительства правительству Великобритании по вопросу о Лаосе

22 декабря первый заместитель министра иностранных дел СССР В. В. Кузнецов принял посла Великобритании в Москве и вручил ему ноту Советского правительства в связи с событиями в Лаосе.

Как отмечается в ноте, Советское правительство, представляющее одного из председателей Женевского совещания по Индокитаю, получило от премьер-министра Индии письмо, в котором он обращает внимание на последние события в Лаосе. Советское правительство полностью разделяет озабоченность правительства Индии относительно опасной обстановки, сложившейся в районе Лаоса и серьезно угрожающей миру в Юго-Восточной Азии. Причина создавшегося в Лаосе положения заключается в грубом вмешательстве США и некоторых других участников военного блока СЕАТО во внутренние дела Лаоса.

По мнению Советского правительства, указывается в ноте, в целях урегулирования лаосского вопроса и нормализации положения в этом районе необходимо, чтобы было создано совещание в составе стран, участвовавших в Женевском совещании 1954 года по вопросу об Индокитае, для рассмотрения создавшегося в Лаосе положения, а также, чтобы возобновила свою деятельность международная комиссия по наблюдению и контролю в Лаосе.

Советское правительство полагает необходимым, чтобы два председателя обратились ко всем странам — участникам Женевского совещания по Индокитаю — с призывом осудить иностранное вмешательство во внутренние дела Лаоса.

Советское правительство считает также, что двум председателям следовало бы направить правительству США послание с призывом принять участие в усилиях двух председателей по нормализации положения в Лаосе и с этой целью содействовать прекращению иностранной помощи мятежникам генерала Фуми Носавана, отозвать из его войск американских военнослужащих и изъять американскую военную технику, а также оказать соответствующее влияние на другие государства, которые совместно с США направили своих военнослужащих и вооружение в распоряжение мятежного генерала Носавана.

Советское правительство отмечает в своей ноте, что перерыв в деятельности международной комиссии по наблюдению и контролю в Лаосе был вызван определенными кругами США. Правительство СССР высказывает мнение, что двум председателям следовало бы порекомендовать этой комиссии вступить в контакт с правительством принца Суванна Фуми на предмет согласования с ним практических мер, относящихся к возобновлению ее деятельности. (ТАСС).

## Международная жизнь

### Грандиозный пример мирного созидательного труда

Зарубежная печать о сессии Верховного Совета СССР

БЕРЛИН. Берлинские демократические газеты на видных местах сообщают о принятии Верховным Советом СССР законов о Государственном плане развития народного хозяйства и о Государственном бюджете СССР на 1961 год, подчеркивая огромное значение, которое будут иметь эти важнейшие документы для дальнейшего быстрого подъема экономики СССР. Как отмечает газета «Нейес Дейтланд», принятый закон о Государственном плане развития народного хозяйства СССР на 1961 год предусматривает дальнейшее значительное увеличение производства промышленными и сельского хозяйства.

БУХАРЕСТ. Центральные румынские газеты продолжают публиковать ироничное изложение речей депутатов Верховного Совета СССР, комментарии и корреспонденции из советской столицы. «Скитания» называют сессию Верховного Совета СССР грандиозным примером мирного созидательного труда.

ГАВАНА. Комментируя доклад заместителя Председателя Совета Министров СССР В. Н. Новикова на сессии Верховного Совета СССР, газета «Революсьон» пишет, что для характеристики достижений Советского Союза достаточно выделить следующие положения: быстрое развитие советской внешней торговли, расширение Советским Союзом своих торговых отношений, взаимовыгодных для всех стран мира; огромный рост промышленного производства; небывалое развитие культуры.

БЕИРУТ. «Бюджет Советского Союза на 1961 год является исключительно мирным бюджетом», — подчеркивает газета «Телеграф», комментируя работу шестой сессии Верховного Совета СССР.

Газета «Ан-Нидя» в свою очередь подчеркивает, что «советская экономика развивается бурными темпами и что она имеет сугубо мирный характер. Мирный характер советской экономики особенно ясно виден при сопоставлении советского бюджета с бюджетом США».

### В Бельгии нарастает напряженность

ПАРИЖ, 23 декабря. (ТАСС). Как сообщает печать, бельгийское правительство оказалось перед лицом серьезного кризиса. Начавшиеся два дня назад прения по правительственной программе «экономики» были прерваны по требованию депутатов — социалистов. Социалисты предложили немедленно обсудить положение, создавшееся в связи с ростом массовых забастовок протеста против правительственной программы, которая ведет к усилению налогового гнета.

В столице Бельгии заметно возросло напряжение. Полицейские силы в Брюсселе получают значительные подкрепления.

Тем временем забастовка трудящихся, охватившая уже весь юг страны, ширится, распространяясь на новые районы и отрасли промышленности. К забастующим присоединились железнодорожники юга страны.

### «Смертельная опасность для Израиля»

ТЕЛЬ-АВИВ, 23 декабря. (ТАСС). Сообщения иностранной печати о строительстве Израилем мощного атомного реактора широко обсуждаются в политических кругах и в печати Израиля. Газеты сообщили, что этот реактор, строительство которого было окружено строжайшей тайной, скоро будет способен вырабатывать плутоний в количестве, достаточном для производства атомных бомб. Сообщалось также, что строительство реактора ведется с помощью Франции.

Сообщения о строительстве мощного атомного реактора и о подготовке к производству атомного оружия вызвали тревогу и в самом Израиле. «Включение атомного оружия в гонку вооружений на Среднем Востоке», — предупреждает газета «Кол Гаав», — представляет смертельную опасность для Израиля».

Сообщения о строительстве мощного атомного реактора и о подготовке к производству атомного оружия вызвали тревогу и в самом Израиле. «Включение атомного оружия в гонку вооружений на Среднем Востоке», — предупреждает газета «Кол Гаав», — представляет смертельную опасность для Израиля».

К. ИВАНДИЗЕ, кандидат исторических наук.

## К 60-летию ленинской «Искры»

### „Из искры возгорится пламя!“

В ЧЕРА исполнилось 60 лет со дня выхода первого номера ленинской «Искры». Это была первая общерусская политическая газета революционных марксистов, сыгравшая выдающуюся роль в борьбе за создание партии нового типа.

«Искра» выходила с эпиграфом: «Из искры возгорится пламя!»... И действительно, из зажженной В. И. Лениным «Искры» разгорелось могучее пламя революционных битв, приведших к свержению царизма, к уничтожению власти помещиков и капиталистов в России, к созданию первого в мире социалистического государства рабочих и крестьян, победе социализма в нашей стране.

Разрабатывая план создания марксистской партии нового типа, В. И. Ленин пришел к выводу, что ее создание необходимо начать с организации боевой общерусской нелегальной политической газеты. Такой газетой стала «Искра». Она являлась центром собраний и объединения партийных сил, сплочения партийных кадров, воспитания их в централизованную пролетарскую партию с ленинской программой и революционной тактикой. Чтобы создать такую партию, надо было преодолеть организационную разобщенность, идейную разрозненность, царившую среди местных партийных комитетов, групп и кружков, необходимо было разгромить «экономистов».

В. И. Ленин провел огромную работу по созданию «Искры». Он обехал ряд городов России, где вел переговоры о связях будущего органа с местными социал-демократами.

В условиях царской России выпуск боевой революционной газеты был неслучайным. Поэтому было решено издавать ее за границей.

11 (24) декабря 1900 года вышел первый номер «Искры». Организатором и руководителем ее был В. И. Ленин. Он тщательно редактировал газету, сам много писал. В «Искре» было напечатано около 50 статей Ленина по основным вопросам строительства марксистской партии и важнейшим проблемам международной жизни того времени. Ленин вел большую переписку с корреспондентами.

Ленинская «Искра» широко освещала наиболее важные вопросы русского и международного рабочего движения, показывала образцы искусного применения и развития марксистской теории. Она являлась острым оружием в борьбе против «экономизма» и берштейнианства, отстаивала коренные положения марксизма от нападков ревизионистов.

В передовой статье первого номера «Искры» — «Насущные задачи нашего движения» — В. И. Ленин писал:

«Перед нами стоит во всей своей силе неприяельская крепость,



ТЯЖЕЛЫЙ ГРУЗ. Рис. М. Отарова.

# Москва на телеэкранах Грузии

С КАЖДЫМ годом увеличивается в Грузии число телезрителей. Два года тому назад передачи Тбилисского телецентра могли смотреть только жители столицы республики и окружающих районов, теперь же благодаря новым ретрансляционным станциям телевидение прочно вошло в быт жителей Ахалцихе, Болнис, Гори, Гурджаани, Душети, Цинандали, Сталинири и Ленингори. Проблемы передачи принимаются сейчас в Сигнахи, Тианети и Дманиси. С нового года жители этих районов будут систематически принимать программы Тбилисского телецентра.

До конца года новая ретрансляционная станция вступит в строй в Телави. Она позволит принимать телепередачи из Тбилиси в отдаленных районах Кахети.

Каковы дальнейшие перспективы телевидения в Грузии? В течение семилетки в Грузии будут построены радиорелейные линии, которые свяжут между собой столицы братских республик Закавказья. В дальнейшем в Батуми, Сухуми и Кутаиси предполагается строительство своих телецентров. Благодаря новой радиорелейной линии, которая через Сухуми и Сочи свяжет нас с Москвой, грузинские телезрители смогут смотреть передачи не только Московского, но и телецентров столиц союзных республик.

## ВЕСЕЛЫЕ Каникулы

Вторая четверть учебного года подходит к концу. 30 декабря школьники Грузии будут распущены на зимние каникулы, которые продлятся по 10 января 1961 года. Много интересного в эти дни ожидает ребят.

Более полумиллиона школьников побывают в дни каникул на праздниках новогодней елки. На общегородской елке, которая будет организована Совпрофом Грузии в Государственном цирке, побывает более 30.000 детей. Новогодние елки также организуются в Доме железнодорожника, в домах культуры имени И. Чавчавадзе и М. Горького, в Доме учителя, в Тбилиском окружном Доме офицеров и др.

Во Дворце пионеров и школьников имени Б. Дзедзедзе на праздничной елке во время зимних каникул побывает около 10.000 детей. Для них подготовлена интересная концертная программа и веселые встречи с героями детских сказок.

Общегородские елки будут зажжены в Батуми, Сухуми, Кутаиси, Сталинири, Рустави и других городах республики.

## Со всех концов РЕСПУБЛИКИ

● Строительство завода органических удобрений началось в Кутаиси.

● Доска почета сооружена в центре города Телави. На доске вывешены фотографии передовых людей Телавского района.

● Радиоузел оборудован в селе Коби Кабегского района. Сейчас устанавливаются радиоточки в домах колхозников.

● Пешеходный мост через железную дорогу, связывающий районный центр с цементным заводом, сооружен в Каспи.

● Комбинат по переработке лаврового листа сооружается в Хоби. Предприятие вступит в строй в 1962 году.

● Водопровод проведен в селе Орехи Тианетского района. В строительстве водопровода активное участие принимали жители села.

## Бумажные елки

Приближается Новый год, встреча у новогодней елки. Как много радости она приносит не только детям, но и взрослым.

Раньше елки вырубались в лесах. Теперь они рождаются в умелых руках рабочих В. Кворели, В. Феофановой, Е. Хачатуровой, Г. Доровской и других на Тбилисской фабрике игрушек УМПИ Тбилисского района.

Разные по размеру — 55 см., 75 см и 1 метр — елки изготовлены из бумаги и проволоки. Специальный химический состав, кем устранена опасность воспламенения, елки выглядят очень красиво.

Первые партии елок уже поступили на рынки магазинов. Всего будет выпущено более 36.000 штук.



Один из уголков высокогорного курорта Бакуриани. Фото С. Онанова. (Фотохроника ГрузТАГА).

## Две выставки в Тбилиси

В будущем году в Тбилиси откроются две интересные выставки.

В беседе с нашим корреспондентом председатель президиума Торговой палаты Грузинской ССР Р. Елигулашвили рассказал.

— В июне 1961 года в саду Дома культуры медработников имени И. Чавчавадзе откроется большая выставка медицинского оборудования и лекарств, выпускаемых в Чехословацкой Социалистической Республике.

На выставке широко будут представлены новейшее медицинское оборудование и лечебные препараты,

свидетельствующие о больших успехах медицинской науки в Чехословакии за последние годы.

Вторая выставка — «Пластические материалы в США» — откроется в августе в Центральном парке культуры и отдыха имени С. Орджоникидзе.

Выставка будет состоять из двух основных разделов — «Пластические массы 1940—1960 гг. в США» и «Пластические массы в науке и промышленности».

Выставки, несомненно, вызовут большой интерес тбилисцев.



УКЛАД жизни, внешняя среда и рельеф уже с древних времен способствовали развитию конного спорта и верховой езды у грузинских племен. В старину всадникам по своим боевым качествам всегда отдавалось предпочтение перед пешими воинами. Поэтому каждый защитник родины старался иметь хорошего боевого коня, в совершенстве овладевший искусством верховой езды и стрельбы, рубки, джигитовки и метания копья.

Исторические источники древних и средних веков, европейские путеше-

Сегодня мы публикуем второй материал из серии очерков о развитии национальных видов спорта в нашей республике, подготовленный сотрудником нештатного сектора пропаганды физкультуры и спорта, аспирантом Грузинского государственного института физкультуры А. Цамцишвили. На этот раз он рассказывает об истории развития конного спорта в Грузии.

Знамя — тарчия; вместо столкновения боевых коней стали применять мкердаба; вместо погони и преследования — скачки и марула.

Большинство из первенственных конных игр дошло до XVIII века. Однако в тяжелые для Грузии времена многие из них были преданы забвению, и в XIX веке о них вспоминали лишь в религиозные и праздничные дни. Правила культивируемых в настоящее время в республике цехенбурти, инсанди, кабахи, тарчия, мкердаба и мокиева были разработаны и внедрены после Великой Отечественной войны. Большая заслуга в этом принадлежит И. Кизияри, К. Начкбия, М. Чавчавадзе и грузинским ученым-исследователям.

После установления Советской власти в Грузии стали традицией празднества конного спорта.

За истреблением лошадей крестьянин вынужден был довольствоваться другими видами народного физического воспитания и спортивными играми.

Большая традиция конного спорта дали возможность грузинским всадникам во второй половине XIX века и в первой половине XX века широко показать свое искусство в европейских и американских государствах. Грузинские конники успешно выступали в США на ипподромах Буффало и Фони, в шире-шапиро братьев Ринглин, в Англии, Франции и Италии. Их искусство верховой езды приводило в восхищение жителей этих государств, а печать воздавала хвалу искусству грузинских конников.

На ипподромах и ристалищах, которых в Грузии было очень много, грузинские всадники часто устраивали боевые упражнения и тренировки. С течением времени они претерпевали изменения, превращаясь в средства физического воспитания и спортивных игр, сохраняя в себе некоторые элементы боевых приемов. На смену «Шуб-лахвари» (метание копья) пришла равновидность джигитовки (инсанди); на смену стрельбе в цель — кабахи — стрельба из лука, ружья (ашпашаги), вместо размахивания саблей ввели чоганбурти, вместо скачек и фехтования — цехенбурти (гадри); вместо борьбы за

и классическим видам конного спорта. В республиканских чемпионатах соревнуются в мастерстве колхозные конники Сухумского, Чохатаурского, Зугдидского, Цхакаевского, Цаленджикского, Гудаутского, Сигнахского и других районов, а также Тбилиси и Кутаиси.

Начиная с 1948 года соревнования конников приобретают еще больший размах. В программу соревнований включаются цехенбурти, тарчия, мкердаба, горные скачки и другие.

С 1951 года грузинские конники становятся частыми гостями Москвы. Они принимают участие во всех конных соревнованиях, часто завоевывая призы. Неизгладимое впечатление произвели они на участниках VI Всемирного фестиваля молодежи и студентов.

Спортсмены нашей республики добились также значительных успехов во всех трех соревнованиях представительств колхозов, совхозов и конных племенных рассадников, состоявшихся в Москве. В прошлом году они заняли 16 призовых мест.

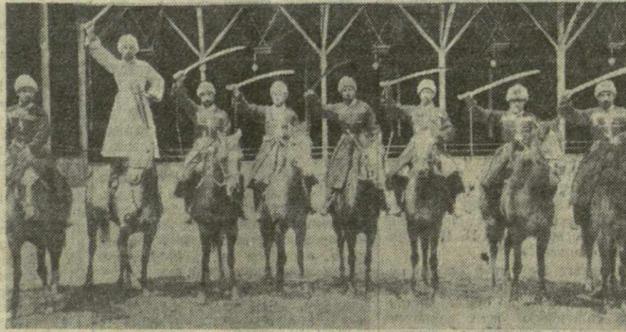
Еще лучших показателей добились посланцы Грузии в этом году. Большой восторг у москвичей и зарубежных гостей вызвало мастерство старейших конников Бадуа Кавтарадзе, Александре Мхендзе, Киии Гегечкори.

Передовые в труде и спорте, колхозные конники активно борются за успехи и на традиционных спартакиадах республик Закавказья и Молдавской ССР.

За 40 лет Советской власти в Грузинский конный спорт получил большое развитие. Еще более широкие перспективы у него в будущем. Залогом этого являются межколхозные конно-спортивные школы, которые организованы в Поты, Зугдиди, Чохатаури, Цаленджиха, Цхакае, Сухуми и в других районах, конношники, конные ристалища, Куларский конный племенной рассадник, новый Тбилисский ипподром, на базе которых под руководством опытных тренеров проводятся регулярные занятия.

### А. ЦАМЦИШВИЛИ.

На снимках: сверху — конники колхоза села Лымы Гудаутского района З. Аншба и Г. Гумба; внизу — одна из команд грузинских конников в США в 1957 году (верхом на коне в белой череске капитан команды Лука Чхартшвили).



# «Воздушный канал» получает признание

В нашей газете 12 августа была опубликована статья «Оросительный канал в воздухе».

В ней рассказывалось об оригинальной системе оросительного канала, разработанной сотрудниками Государственного проектного института «Гипроводхоз» Министерства водного хозяйства Грузии.

Напомним читателю, что представляет собой «воздушный канал».

Легкие опоры держат над землей де-

сятки километров. Воду через определенные метры «ловят» колоды и «поют» ею землю. Канал состоит из полукруглых лотков, изготовленных из обычного и предварительно напряженного железобетона.

С тех пор как был разработан проект «оросительного канала в воздухе» и были проведены первые его испытания, прошло много времени, но «воздушный канал» уже завоевал всеобщее признание.

В адрес Государственного проектного института «Гипроводхоз» из Москвы, Киселева, Ростова, Астрахани, Ашхабада, Ташкента, Еревана и других городов нашей Родины часто приходят письма с просьбой прислать чертежи «воздушного канала».

Скоро на севере и на юге, в знойных степях Средней Азии и в горах Дагестана пролягут «воздушные каналы» — творческие выдумки грузинских ученых, воплощенная в жизнь.

## Автор скульптуры — учитель

АХМЕТА. (Корр. «Зари Востока»). В Ахметском районе много достопримечательных мест.

Село Кистаури. Здесь родилась и провела свое детство известная грузинская писательница Рафалла Эристави. В родном селе писатель открыл Дом-музей, в котором собраны экспонаты, рассказывающие о его жизни и деятельности. Только

в этом году в Доме-музее побывало 2.000 экскурсантов.

В нескольких километрах от районного центра Ахмета находится местечко Бахтриони. Здесь много лет назад тысячи грузин сражались за свою независимость. В скором будущем на возвышенности Бахтриони будет сооружен памятник героям сражений.

В Ахметском районе хорошо помнят народного героя XVII века Зеза Алави в новом декоративном парке установлена бронзовая скульптура героя. Автор памятника — учитель квемалявской средней школы Р. Джиджуридзе.

## 22 жилых дома для рабочих

БОГДАНОВКА. (Корр. «Зари Востока»). С каждым годом благоустривается районный центр Богдановка. В нынешнем году сдано в эксплуатацию 22 новых восьмиквартирных жилых дома, открыты молочный и хлебный магазины. На окраине районного центра сооружено всеместное одноэтажное домики. Их построили для себя колхозники, рабочие и служащие.

Сейчас в Богдановке строится Дом культуры со зрительным залом на 350 мест, двухэтажное здание районного кинотеатра и механизированной хлебопекарни.

Только в этом году на территории районного центра посажено 6.000 молодых деревьев, заасфальтировано 3.000 квадратных метров улиц и тротуаров.

## В ГОРНЫЕ СЕЛА

Недавно 35 тбилисских врачей — специалистов различных отраслей медицины — отправились на работу в горные села Местийского, Лентехского, Кабегского и других районов. Они проработают там 6 месяцев.

Врачи из Тбилиси будут проводить консультации с местными медицинскими кадрами, принимать больных, производить сложные операции.

Вслед за ними на работу в горные села из Тбилиси отправится другая партия высококвалифицированных медиков.

## Конференция читателей «Зари Востока»

БАТУМИ, 23. (Соб. корр. «Зари Востока»). Около 300 колхозников, рабочих совхозов, чайных фабрик и паковочных заводов, представителей сельской интеллигенции собрались в Батумском районном Доме культуры на конференцию читателей «Зари Востока», созданную редакцией газеты и Батумским райкомом КП Грузии.

С отчетом о работе редакции выступил заместитель редактора «Зари Востока» Ю. Хомерики.

На конференции выступил заведующий молочноотварной фермой колхоза имени Каиния села Ахалцихе П. Игнатиди, директор Ахалшенского субрайонного совхоза Герой Социалистического Труда В. Ломадзе, председатель колхоза села Гантани М. Махарадзе, врач кельвачурской сельской больницы Ч. Хелая, агроном Гоницкого

цитруссового совхоза Г. Ниорадзе, колхозника артели села Ахали Сопели Ж. Диасамидзе, первый секретарь райкома партии Н. Хачурашвили и другие. Они говорили о роли, которую играет «Зари Востока» в мобилизации тружеников колхозной деревни на борьбу за дальнейший подъем всех отраслей сельского хозяйства.

Участники конференции высказали ряд критических замечаний и пожеланий. В частности, они предлагали шире пропагандировать передовой опыт на страницах газеты, больше рассказывать о лучших мастерах полей и плантаций, в том числе и о передовиках района.

Редактор И. ЧХИКВИШВИЛИ.

## ТБИЛИССКИЙ ОРДЕНА ЛЕНИНА ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ТЕАТР ОПЕРЫ И БАЛЕТА им. С. ПАНАШВИЛИ

25 декабря, днем И. Морозов

ДОКТОР АБЛОЛИТ

25 декабря, вечером 4-й спектакль 6-го абонемена Д. Верди ТРАВИАТА С участием Л. Кони

28 декабря 4-й спектакль 12-го абонемена Д. Верди ТРУБАДУР С участием Л. Кони

Начало вечерних спектаклей в 7 часов 30 минут, дневного — в 11 часов 30 минут.

## ТЕАТРЫ

СЕГОДНЯ

Театр оперы и балета имени З. Панашвили — «Доктор Аблолит» (в 11 час. 30 мин. дня), «Травята» (в 7 час. 30 мин. веч.), «Свадьба» (в 11 час. 30 мин. веч.); театр имени Ш. Руставели — «Бахтриони» (в 11 час. 30 мин. дня), «Такая любовь» (в 7 час. 30 мин. веч.); театр имени К. Марджанишвили — «Я, бабушка, Илико и Иллариони» (в 11 час. 30 мин. дня), «Раненый орел» (в 7 час. 30 мин. веч.); театр имени А. Грибоедова — «Дамочка» (в 7 час. 30 мин. веч.), «Барабанщица» (в 7 час. 30 мин. веч.); театр армянской драмы имени С. Шаумяна — «Р. В. С.» (в 11 час. 30 мин. дня), «Чужая жена» (в 7 час. 30 мин. веч.), «Свадьба» (в 11 час. 30 мин. веч.); театр мюзиклов имени В. Абашидзе — «Песня о Тбилиси» (в 7 час. 30 мин. веч.), «4-й спектакль» (в 4 часа дня); грузинский ТЮЗ — «Потерянный адрес» (в 11 час. утра, аб. № 38), «Человек, который смеется» (в 7 час. веч., аб. № 37); русский ТЮЗ — «Напарники» (в 10 час. утра), «Сын полка» (в 4 часа дня); русский кукольный театр — «Аленушка» (в 12 час. дня), «Колобок» (в 2 часа дня), «Лесные друзья» (в 4 часа дня); грузинский кукольный театр — «Цветок жизни» (в 12 час. дня).

## КИНО

СЕГОДНЯ НА ЭКРАНАХ

В кинотеатрах: имени Руставели — «Подводные рыбки»; «Исани» — «Достижения и другие»; «Сакартвело» (Красный зал) — «Вторая жена»; «Газпакхули» — «Мы вулдеркинда»; «Амирани» — «Кер-Огма»; «Октябрь» — «Грозные ночи»; «Спиртак» — «Неизвестная женщина»; «Тбилиси» — «Дон Жуан»; «Комсомолец» имени 26 комиссаров (второй зал) — паре имени Кирова — «Поющая пудреница»; имени 26 комиссаров (второй зал) — «Богач»; в Доме культуры имени Горького, в клубе имени Державинского — «Вперед крутой поворот»; «Сакартвело» (Зеленый зал) — «Чужая беда»; «Колхоз» — «Пиковая дама»; в клубе имени Плеханова — «Северная радуга»; в клубе имени И. Чавчавадзе (в зини. театре) — «Чудотворная»; (в летн. театре) — «Один неприятности»; в Доме офицеров — «Тайная шифра»; «Колхозники» — «Арсен»; в саду Театрального общества — «Об этом говорит вса Махалая»; «Дидубе» — «Давид Бек»; «Кабег» — «Большой вальс»; в саду Коммунаров — «Распосади»; «Танцавари» — «Карнавальная ночь»; в клубе милиции — «Капитан Дабач».

## Пять чемпионов

ГОРИ, 24. (Спец. корр. «Зари Востока»). Здесь закончился всеозначительное соревнование по вольной борьбе на лично-командное первенство общества «Буревестник». В соревнованиях принимали участие сильнейшие борцы союзных республик, Москвы и Ленинграда.

Первое место и звание чемпионов общества в командном зачете завоевали борцы Грузии. На втором — команда Ленинграда, на третьем — Украины. Во второй подгруппе первое место завоевали борцы Киргизии.

В личном зачете на первые места в своих весовых категориях вышли А. Дадши (Украина), Ю. Заматини и Ю. Макаров (Ленинград), В. Рубашвили, Г. Сагарадзе, Д. Давланидзе, Г. Гобеджишвили, А. Сихарулидзе (все — Грузия).

## Открылся зимний спортивный сезон

БАКУРИАНИ, 24. (ГрузТАГ). Традиционными соревнованиями на приз газеты «Лето» открылся здесь зимний спортивный сезон. В программу борьбы входят лыжные гонки на различные дистанции и слалом для женщин и мужчин, а также прыжки на лыжах с трамплина.

Почетный приз газеты оспаривают сборные коллективы спортсменов общества «Динамо», «Буревестник», «Спартак», «Колмеурне», входящие в первую группу. В составе команды известные бакурианские лыжники Л. Гоголадзе, Г. Абрамшвили, А. Далвани из Местия, студент института физкультуры О. Хведелидзе и другие.

АДРЕС РЕДАКЦИИ: Тбилиси, пр. Руставели, 42. ТЕЛЕФОНЫ: заместитель редактора — 3-18-04, 3-18-07, ответственный секретарь — 3-17-06, приемная — 3-11-24, ОТДЕЛЫ: партийной жизни — 3-14-82, пропаганды марксистско-ленинской теории — 3-11-22, литературы в искусства — 3-63-28, науки, вузов и школ — 3-30-61, промышленности, транспорта и товароборота — 3-22-82, сельского хозяйства — 3-19-49, республиканской информации — 3-17-03, писем в массовой работы — 3-17-44, 3-12-83 иностранных — 3-11-22, иллюстрация — 3-16-27, кабинет рассылки — 3-16-27, Прием объявлений — 3-18-02, ИЗДАТЕЛЬСТВО (ул. Ленина, 14): директор — 3-65-41, заместителя директора — 3-22-63 бухгалтерия — 3-51-81, Директор типографии — 3-24-80, Техническая часть — 3-46-42.